

تعليمات للوالدين/ الأوصياء القانونيين الحاضرين

لديكم حق حضور استجواب المتهم بصفتكما الوالدين/ الأوصياء القانونيين مبدئيًا، وكذلك حضور إجراءات التحقيق الأخرى، التي يحق للمتهم القاصر حضورها. ولكن لا يُسمح لكم بمقاطعة الاستجواب أو التأثير عليه. طالما يحق للمتهم أن يُستمع إليه أو أن يطرح أسئلة أو يقدم التماسات؛ فذلك من حقكم أيضًا.

بصفتكم الوالدين/ الأوصياء القانونيين يمكنكم أيضًا طلب تعيين محامٍ منتدب في أي وقت شفهيًا أو كتابيًا أمام الشرطة أو النيابة العامة. إذا قدمتم طلبًا من هذا القبيل صراحةً، يجب إصدار قرار بشأنه قبل استجواب المتهم أو مقابلته على أقصى تقدير، ويجب تعيين محامٍ منتدب فورًا، ما دامت قد توافرت حالة ضرورة الدفاع.

استُخدمت صيغة المذكر فقط في هذا النموذج لأسباب تتعلق بتحسين القراءة. ويُقصد بها الأشخاص عامةً من جميع الأجناس والتوجهات الجنسية.

يُقصد بـ "الوالدين/ الأوصياء القانونيين" هنا متى ورد ذكرهم المخولين بتربيته أيضًا.